



MONITORUL OFICIAL

AL

ROMÂNIEI

Anul IX — Nr. 366

PARTEA I
LEGI, DECRETE, HOTĂRÂRI ȘI ALTE ACTE

Joi, 18 decembrie 1997

SUMAR

Nr.	Pagina	Nr.	Pagina
LEGI ȘI DECRETE			
207.	— Lege pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 30/1997 privind reorganizarea regiilor autonome.....	636.	— Decret privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 60/1997 privind apărarea împotriva incendiilor
	2-3		6
625.	— Decret privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 30/1997 privind reorganizarea regiilor autonome	★	
	3	213.	— Lege pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 64/1997 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei pentru reabilitarea Spitalului comunal Bălțești, județul Prahova, în valoare de 219.765 USD, semnat la Paris la data de 27 iunie 1997
★			
210.	— Lege pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 15/1997 privind stabilirea termenului de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății de Stat a dispus dizolvarea	637.	— Decret privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 64/1997 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei pentru reabilitarea Spitalului comunal Bălțești, județul Prahova, în valoare de 219.765 USD, semnat la Paris la data de 27 iunie 1997
	3-4		7
634.	— Decret privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 15/1997 privind stabilirea termenului de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății de Stat a dispus dizolvarea	★	
	4	214.	— Lege privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 49/1997 pentru modificarea și completarea reglementărilor privind formarea și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului
★			
211.	— Lege pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 20/1997 privind stabilirea orarului de vară și a orei oficiale de vară pe teritoriul României	638.	— Decret pentru promulgarea Legii privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 49/1997 pentru modificarea și completarea reglementărilor privind formarea și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului
	5		8
635.	— Decret privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 20/1997 privind stabilirea orarului de vară și a orei oficiale de vară pe teritoriul României.....		8
	5		8
★			
212.	— Lege pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 60/1997 privind apărarea împotriva incendiilor		
	6		

LEGI ȘI DECRETE

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

LEGE

pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 30/1997 privind reorganizarea regiilor autonome

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 30/1997 privind reorganizarea regiilor autonome, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 125 din 19 iunie 1997, cu modificările ulterioare, se aprobă cu următoarele modificări și completări:

1. La articolul 1, alineatele (2) și (3) vor avea următorul cuprins:

„(2) Ministerele de resort și celelalte autorități ale administrației publice centrale sau locale sub autoritatea cărora sunt organizate și funcționează regii autonome au obligația ca, în termen de 90 de zile de la intrarea în vigoare a legii de aprobare a prezentei ordonanțe de urgență, să definitiveze programele de reorganizare a regiilor autonome.

(3) Autoritățile administrației publice centrale sau locale sub autoritatea cărora își desfășoară activitatea regiile autonome vor dispune, pentru fiecare dintre acestea, măsurile de reorganizare prin acte administrative individuale, cu excepția activităților de interes național care se reglementează prin lege, pe baza programelor de reorganizare prevăzute la alineatul precedent.“

2. La articolul 2, alineatele (1) și (2) vor avea următorul cuprins:

„Art. 2. — (1) După elaborarea programelor prevăzute la art. 1 alin. (2), regiile autonome vor fi reorganizate ca societăți comerciale, în formele prevăzute de lege la data reorganizării.

(2) Societățile comerciale pe acțiuni rezultate în urma reorganizării regiilor autonome, având ca obiect activități de interes public național, pot fi denumite *companii naționale* sau *societăți naționale*, după caz, și vor fi supuse procesului de privatizare, în condițiile legii.“

3. Articolul 3 va avea următorul cuprins:

„Art. 3. — (1) Regiile autonome pentru care, pe baza programelor prevăzute la art. 1 alin. (2), s-a decis reorganizarea ca societăți comerciale sau, prin excepție, ca regii autonome, vor putea fi divizate în conformitate cu prevederile actului administrativ individual de reorganizare.

(2) Societățile comerciale rezultate în urma reorganizării regiilor autonome preiau drepturi și obligații ale regiilor autonome din transformarea sau divizarea cărora au rezultat, în limitele și în condițiile stabilite prin actele administrative individuale de reorganizare.“

4. La articolul 4, alineatele (1), (3) și (4) vor avea următorul cuprins:

„Art. 4. — (1) Capitalul social inițial al societăților comerciale rezultate în urma reorganizării regiilor autonome, evaluat după normele în vigoare, se stabilește prin actul administrativ individual de reorganizare, cu avizul Ministerului Finanțelor, al ministerelor de resort și/sau al autorităților administrației publice locale, după caz, și se varsă integral la data constituirii lor.“

„(3) Bunurile din categoria celor prevăzute la alineatul precedent, aflate în administrarea regiilor autonome care se reorganizează și constituie societăți comerciale

rezultate, pe un termen ce se stabilește prin actul administrativ individual de reorganizare. Societățile comerciale rezultate în urma reorganizării regiilor autonome au obligația de a încheia, prin grija administratorilor lor, contractele de concesiune în termen de 30 de zile de la data înmatriculării în Registrul comerțului.

(4) Controlul respectării de către concesionar a obligațiilor asumate prin contractul de concesiune se face potrivit legii.“

5. Articolul 6 alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„Art. 6. — (1) Din sumele încasate efectiv pentru acțiunile sau părțile sociale vândute/cesionate potrivit art. 5 alin. (2) din prezenta ordonanță de urgență, în cazul societăților comerciale rezultate în urma reorganizării regiilor autonome locale, o cotă de 40% se varsă la bugetul local, în cazul companiilor naționale și al societăților naționale, o cotă de 20% se varsă la bugetul de stat, iar o altă cotă de 20% se varsă la Fondul special de dezvoltare.“

6. La articolul 6, după alineatul 7 se introduce alineatul (8), cu următorul cuprins:

„(8) Normele metodologice în vigoare pentru determinarea, virarea și efectuarea controlului respectării destinației sumelor care se lasă, cu titlu gratuit, la dispoziția societăților comerciale se aplică în mod corespunzător regiilor autonome și privatizate în conformitate cu prevederile prezentei ordonanțe de urgență.“

7. Articolul 7 alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„Art. 7. — (1) În cazul regiilor autonome care prin programe de reorganizare sunt dizolvate și lichidate fără a se proceda la reorganizarea lor ca societăți comerciale, sumele rezultate în urma vânzării activelor din patrimoniul acestora vor avea următoarea destinație:

a) pentru regiile autonome de interes național, sumele se varsă la Fondul special de dezvoltare aflat la dispoziția Guvernului, pentru stimularea întreprinderilor mici și mijlocii, pe programe;

b) pentru regiile autonome de interes local, o cotă de 20% se varsă la Fondul special de dezvoltare aflat la dispoziția Guvernului, iar cota de 80% se face venit la bugetul local.“

8. Articolul 8 alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„Art. 8. — (1) Autoritățile administrației publice centrale sau locale care au sub autoritate regii autonome vor proceda la reorganizarea acestora, în termen de 6 luni de la intrarea în vigoare a legii de aprobare a prezentei ordonanțe de urgență.“

9. Articolul 10 alineatul (3) va avea următorul cuprins:

„(3) Actul administrativ individual prin care se dispune reorganizarea unei regii autonome va prevedea societatea comercială ori autoritatea care se substituie regiei autonome în litigiile în curs în care aceasta a avut calitatea de parte.“

10. Articolul 12 va avea următorul cuprins:

„Art. 12. — (1) Sunt exceptate de la aplicarea prevederilor prezentei ordonanțe de urgență: Regia Națională a Pădurilor, Regia Autonomă „Monitorul Oficial“, Regia Autonomă „Loteria Națională“, Regia Autonomă „Imprimeria Națională“, Regia Autonomă „Monetăria Statului“, Regia Autonomă „Multiproduct“, Regia Autonomă „Administrația Patrimoniului Protocolului de Stat“, Regia Autonomă „Administrația Națională a Drumurilor din România“, Regia

Autonomă „Rasirom“, Regia Autonomă „Arsenalul Armatei“, Regia Autonomă „Rami – Dacia“, Regia Autonomă „Romtehnica“, precum și alte regii care constituie monopol natural de interes strategic sau anumite servicii publice de interes național.

(2) Regiile autonome prevăzute la alin. (1) pot fi restructurate prin desprinderea unor activități conexe și înființarea de societăți comerciale pe acțiuni având respectivele obiective de activitate.“

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 10 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR
ANDREI IOAN CHILIMAN

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 10 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE SENATULUI
RADU VASILE

București, 12 decembrie 1997.
Nr. 207.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI**D E C R E T**

**privind promulgarea Legii
pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului
nr. 30/1997 privind reorganizarea regiilor autonome**

În temeiul art. 77 alin. (1) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă:

Articol unic. — Se promulgă Legea pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 30/1997 privind reorganizarea regiilor autonome și se dispune publicarea ei în Monitorul Oficial al României.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
EMIL CONSTANTINESCU

București, 6 decembrie 1997.
Nr. 625.

★

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

L E G E

pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 15/1997 privind stabilirea termenului de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății de Stat a dispus dizolvarea

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Se aprobă Ordonanța Guvernului nr. 15 din 12 august 1997 privind stabilirea termenului de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății de Stat

a dispus dizolvarea, emisă în temeiul art. 1 lit. c) din Legea nr. 134/1997 pentru abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe și publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 138 din 15 august 1997, cu următoarele modificări:

1. Titlul ordonanței va avea următorul cuprins:

„Ordonanță privind stabilirea termenului de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății de Stat a luat măsuri de dizolvare“

2. Articolul 1 va avea următorul cuprins:

„Art. 1. — (1) În cazul societăților comerciale cu datorii, la care Fondul Proprietății de Stat deține peste 50% din acțiuni și pentru care a luat măsuri de dizolvare și de declanșare a procedurii de lichidare în conformitate cu dispozițiile art. 25 din Legea privatizării societăților comerciale nr. 58/1991, astfel cum a fost modificată și completată prin Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 15/1997, termenul de întrunire a adunării generale extraordinare a acționarilor este de două zile de la convocare, prin derogare de la prevederile art. 77 din Legea nr. 31/1990.

(2) Adunarea generală extraordinară a acționarilor prevăzută la alin. (1) va fi legal constituită, dacă acționarii, deținători ai unui număr de acțiuni reprezentând cel puțin 51% din capitalul social, sunt prezenți sau reprezentați la prima

convocare. În cazul în care acest cvorum nu este realizat, adunarea generală extraordinară a acționarilor se va întruni după 24 de ore de la cea dintâi convocare și va putea lua hotărâri, oricare ar fi numărul acțiunilor ai căror deținători sunt prezenți sau reprezentați. În ambele situații, pentru a fi valabile, hotărârile trebuie luate cu jumătate plus unul din numărul voturilor exprimate.“

3. Articolul 2 va avea următorul cuprins:

„Art. 2. — Neîndeplinirea, de către managerul sau administratorul unei societăți comerciale, a obligației de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor în termen de 48 de ore de la data comunicării de către Fondul Proprietății de Stat a dispoziției de dizolvare și de declanșare a procedurii de lichidare, prevăzută la art. 1 din prezenta ordonanță, constituie contravenție și se sancționează în conformitate cu prevederile art. 9 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 5/1997, astfel cum a fost aprobată și modificată prin Legea nr. 87/1997, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 107 din 30 mai 1997.“

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 9 octombrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE SENATULUI
CRISTIAN DUMITRESCU

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR
VASILE LUPU

București, 16 decembrie 1997.
Nr. 210.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI**D E C R E T**

**privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței
Guvernului nr. 15/1997 privind stabilirea termenului
de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor
la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății
de Stat a dispus dizolvarea**

În temeiul art. 77 alin. (1) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă :

Articol unic. — Se promulgă Legea pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 15/1997 privind stabilirea termenului de convocare a adunării generale extraordinare a acționarilor la societățile comerciale pentru care Fondul Proprietății de Stat a dispus dizolvarea și se dispune publicarea ei în Monitorul Oficial al României.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
EMIL CONSTANTINESCU

București, 13 decembrie 1997.
Nr. 634.

CAMERA DEPUTAȚILOR

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

SENATUL

LEGE**pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 20/1997
privind stabilirea orarului de vară și a orei oficiale de vară pe teritoriul României**

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Se aprobă Ordonanța Guvernului nr. 20 art. 1 lit. g) din Legea nr. 134/1997 pentru abilitarea din 18 august 1997 privind stabilirea orarului de vară și a Guvernului de a emite ordonanțe și publicată în Monitorul orei oficiale de vară pe teritoriul României, emisă în temeiul Oficial al României, Partea I, nr. 200 din 20 august 1997.

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 16 septembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE SENATULUI

OLIVIU GHERMAN

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR

VASILE LUPU

București, 16 decembrie 1997.

Nr. 211.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI**DECRET****privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței
Guvernului nr. 20/1997 privind stabilirea orarului de vară
și a orei oficiale de vară pe teritoriul României**

În temeiul art. 77 alin. (1) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă :

Articol unic. — Se promulgă Legea pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 20/1997 privind stabilirea orarului de vară și a orei oficiale de vară pe teritoriul României și se dispune publicarea ei în Monitorul Oficial al României.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

EMIL CONSTANTINESCU

București, 13 decembrie 1997.

Nr. 635.

★

CAMERA DEPUTAȚILOR

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

SENATUL

L E G E

pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 60/1997 privind apărarea împotriva incendiilor

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Se aprobă Ordonanța Guvernului nr. 60 din 28 august 1997 privind apărarea împotriva incendiilor, emisă în temeiul art. 1 lit. i) din Legea nr. 134/1997 pentru abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe și publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 225 din 30 august 1997, cu următoarele modificări:

1. Articolul 22 alineatul (2) litera c) va avea următorul cuprins:

„c) să respecte normele de apărare împotriva incendiilor, specifice activităților pe care le organizează sau le desfășoară, în care caz utilizatorului îi revin, în mod corespunzător, și obligațiile prevăzute la art. 19.“

2. Articolul 42 alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„Art. 42. — (1) Constituie contravenții următoarele fapte, dacă nu au fost săvârșite în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, să constituie infracțiuni, și se sancționează cu amendă:

a) de la 500.000 lei la 1.000.000 lei, nerespectarea prevederilor art. 13 lit. g) și h), art. 23 lit. a) — d) și art. 32 lit. a) — c);

b) de la 1.000.000 lei la 5.000.000 lei, nerespectarea prevederilor art. 6, art. 7, art. 10 alin. (1) și (2), art. 13 lit. d) — f), art. 16 alin. (1) lit. a) și d), art. 19 alin. (2) lit. k) — m), art. 22 lit. a) — c), art. 24 și art. 25;

c) de la 5.000.000 lei la 10.000.000 lei, nerespectarea prevederilor art. 8, art. 9, art. 13 lit. a) — c), art. 16 alin. (1) lit. b) și c), art. 19 alin. (2) lit. a) — j), art. 20, art. 27, art. 28 alin. (2), art. 40 și art. 48 alin. (2).“

3. După articolul 49 se introduce articolul 49¹, cu următorul cuprins:

„Art. 49¹. — Hotărârile Guvernului prevăzute la art. 28 alin. (4), art. 36 alin. (2) și art. 42 alin. (2), precum și noile norme generale de prevenire și stingere a incendiilor se emit în termen de 90 de zile de la intrarea în vigoare a legii de aprobare a prezentei ordonanțe și se publică în Monitorul Oficial al României, Partea I.“

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 16 septembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE SENATULUI
OLIVIU GHERMAN

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR
VASILE LUPU

București, 16 decembrie 1997.
Nr. 212.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

**privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței
Guvernului nr. 60/1997 privind apărarea împotriva incendiilor**

În temeiul art. 77 alin. (1) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă :

Articol unic. — Se promulgă Legea pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 60/1997 privind apărarea împotriva incendiilor și se dispune publicarea ei în Monitorul Oficial al României.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
EMIL CONSTANTINESCU

București, 13 decembrie 1997.
Nr. 636.

CAMERA DEPUTAȚILOR

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

SENATUL

L E G E

pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 64/1997 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei pentru reabilitarea Spitalului comunal Bălțești, județul Prahova, în valoare de 219.765 USD, semnat la Paris la data de 27 iunie 1997

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Se aprobă Ordonanța Guvernului nr. 64 din 28 august 1997 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei pentru reabilitarea Spitalului comunal Bălțești, județul Prahova, în valoare de 219.765 USD, semnat la Paris la data de 27 iunie 1997, emisă în temeiul art. 1 lit. a) din Legea nr. 134/1997 pentru abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe și publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 226 din 30 august 1997, cu următoarele modificări:

1. Titlul ordonanței va avea următorul cuprins:

„Ordonanță privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei, semnat la Paris la 27 iunie 1997“

2. Articolul 1 va avea următorul cuprins:

„Art. 1. — Se ratifică Acordul de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului

Europei, semnat la Paris la 27 iunie 1997, prezentat în anexă.“

3. Articolul 2 va avea următorul cuprins:

„Art. 2. — Aplicarea acordului se va face de către Ministerul Sănătății, desemnat ca agenție de implementare. În acest sens, Ministerul Finanțelor va încheia cu Ministerul Sănătății un acord de subîmprumut, prin care i se va delega acestuia din urmă întreaga autoritate și responsabilitate în implementarea eficientă și rapidă a acordului de împrumut.“

4. Articolul 4 va avea următorul cuprins:

„Art. 4. — Se autorizează Guvernul României ca, prin Ministerul Finanțelor, să efectueze, de comun acord cu Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei, amendamente la acordul de împrumut, care sunt de natură să detalieze elementele acordului, fără a majora obligațiile financiare ale României față de Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei.“

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR

ANDREI IOAN CHILIMAN

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE SENATULUI

PETRE ROMAN

București, 16 decembrie 1997.

Nr. 213.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

privind promulgarea Legii pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 64/1997 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei pentru reabilitarea Spitalului comunal Bălțești, județul Prahova, în valoare de 219.765 USD, semnat la Paris la data de 27 iunie 1997

În temeiul art. 77 alin. (1) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă :

Articol unic. — Se promulgă Legea privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 64/1997 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Fondul de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei pentru reabilitarea Spitalului comunal Bălțești, județul Prahova, în valoare de 219.765 USD, semnat la Paris la data de 27 iunie 1997, și se dispune publicarea ei în Monitorul Oficial al României.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
EMIL CONSTANTINESCU

București, 13 decembrie 1997.

Nr. 637.

CAMERA DEPUTAȚILOR

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

SENATUL

L E G E

**privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 49/1997
pentru modificarea și completarea reglementărilor privind formarea
și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului**

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Se aprobă Ordonanța Guvernului nr. 49 din 28 august 1997 pentru modificarea și completarea reglementărilor privind formarea și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului, emisă în temeiul art. 1 lit. a) din Legea nr. 134/1997 pentru abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe și publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 224 din 30 august 1997, cu următoarele modificări și completări:

1. Titlul ordonanței va avea următorul cuprins:

„Ordonanță pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 66/1994 privind formarea și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului“

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR

ANDREI IOAN CHILIMAN

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 25 noiembrie 1997, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE SENATULUI

PETRE ROMAN

București, 16 decembrie 1997.

Nr. 214.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

**pentru promulgarea Legii privind aprobarea Ordonanței
Guvernului nr. 49/1997 pentru modificarea și completarea
reglementărilor privind formarea și utilizarea resurselor
derulate prin trezoreria statului**

În temeiul art. 77 alin. (1) și al art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă :

Articol unic. — Se promulgă Legea privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 49/1997 pentru modificarea și completarea reglementărilor privind formarea și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului și se dispune publicarea ei în Monitorul Oficial al României.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

EMIL CONSTANTINESCU

București, 13 decembrie 1997.

Nr. 638.

EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, str. Izvor nr. 2-4, Palatul Parlamentului, sectorul 5, București,
cont nr. 30.98.12.301 B.C.R. — S.M.B.

Adresa pentru publicitate : Serviciul relații cu publicul și agenții economici, București,
Str. Blanduziei nr. 1, sectorul 2, telefon 211.57.30.

Tiparul : Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, tel. 668.55.58 și 335.01.11/4028.